EC REP **Authorized Representative in the EU/ Уполномоченный представитель в ЕС:**
MedNet GmbH, Borkstrasse 10, 48163 Münster, Germany/Германия.

Manufacturer/ Информация об изготовителе:
Shenzhen Combei Technology Co., Ltd. 11-5B, No. 105, Huan Guan South Road, Dahe Community ,GuanLan, Long Hua New District ShenZhen, China/Китай.

1 ВВЕДЕНИЕ

Дорогие друзья, благодарим вас за выбор нашей продукции!

Термометр бесконтактный Prolife FR200 имеет широкий диапазон измерения, что позволяет использовать его как в качестве термометра для измерения температуры тела, а также для измерения:

- температуры поверхности молока в детской бутылочке;
- температуры поверхности воды в детской ванночке;
- температуры окружающей среды.

Новейшая технология с использованием инфракрасного датчика позволяет проводить измерения температуры на лбу за несколько секунд.

Пожалуйста, внимательно прочтите руководство по эксплуатации, прежде чем начать использовать устройство.

2 СПИСОК ОБОЗНАЧЕНИЙ

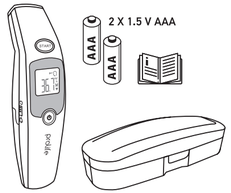
Символ	Значение
CE 0197	Изделие соответствует основным требованиям Директивы 93/42/ЕЕС о медицинских изделиях.
	WEEE (Директива об отходах электронного и электрического оборудования). Символ на изделии или на его упаковке указывает на то, что данное изделие не относится к категории домашних отходов. Во избежание нанесения возможного вреда окружающей среде и здоровью человека, отделяйте такие отходы от других и утилизируйте их в соответствии с принятыми нормами.
EAC	Изделие соответствует основным требованиям ТР ТС 020/2011 «Электромагнитная совместимость технических средств», касающегося электромагнитной совместимости технических средств.
	Предупреждение/Внимание.
	Перед использованием ознакомьтесь с руководством по эксплуатации.
	Изделие типа BF.
	Производитель.
EC REP	Уполномоченный Представитель производителя в Европейском союзе.

3 ОБЛАСТЬ ПРИМЕНЕНИЯ

Термометр бесконтактный Prolife FR200 позволяет проводить измерения температуры тела на лбу и любых поверхностей. Данный прибор предназначен для клинического и домашнего использования. Не допускается применение прибора не по назначению. Прибор предназначен для измерения температуры, как у детей, так и у взрослых.

4 КОМПЛЕКТНОСТЬ

1. Термометр бесконтактный **Prolife FR200** – 1 шт.
2. Батарейка AAA – 2 шт.
3. Пластиковый чехол* - 1 шт.
4. Руководство по эксплуатации – 1 шт.



*Опционально, не входит в базовую комплектацию.

5 ОСНОВНЫЕ ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Тип	Термометр инфракрасный цифровой бесконтактный электронный
Модель	FR200
Источник питания	3 V (2 батарейки AAA x 1.5 V)
Диапазон измерений	Температура тела 34,0°C – 42,2,0°C (93,2°F – 108,0°F)) Температура поверхности 0-100,0°ЦС (32°F-212,0°F)
Точность измерения	Температура объекта: ±0,3°C (±0,6°F); 0-100,0°C (32°F-212,0°F) Температура тела: ±0,2 °C, (±0,4°F): 34,0°C – 42,2°C (93,2°F – 108,0°F) Вне диапазона: ±0,3°C (±0,5°F)
Размер, мм	150x40x39
Вес (без батареек), г	Около 56
Материал корпуса	ABS пластик
Время измерения, сек	Около 3
Дисплей	Жидкокристаллический дисплей, 4 знака со специальными иконками, цветовая подсветка
Автовыключение	Через 1 минуту
Условия эксплуатации	16–40°C, 15-95% относительная максимальная влажность
Память	Автоматическое отображение последней измеренной температуры

Индикация при измерении температуры тела

Температура	Индикация
T < 34,0°C (93,2°F)	«L»
34,0°C (93,2°F) ≤ T ≤ 42,2°C (104,0°F)	Показывает температуру
T > 42,2°C (104,0°F)	«H»

Звуковые сигналы

Прибор включен и готов к измерению	1 короткий звуковой сигнал
Завершение измерения	5 парных или 10 коротких звуковых сигналов, если значение выше 37,5
	2 коротких звуковых сигнала, если значение ниже 35°C
	1 длинный звуковой сигнал, когда измерение завершено
Системная ошибка или неисправность	3 коротких звуковых сигнала

6 ОПИСАНИЕ УСТРОЙСТВА

Особенности бесконтактного термометра **Prolife FR200**:

- бесконтактный способ измерения;
- измерение температуры за несколько секунд;
- высокая точность измерений;
- цветовая и звуковая индикация.



7 УКАЗАНИЯ ПО БЕЗОПАСНОЙ ЭКСПЛУАТАЦИИ

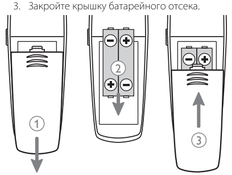
Устройство должно использоваться по назначению, в соответствии с данной инструкцией.

- Запрещается любая модификация устройства.
- Не подвергайте термометр механическим воздействиям и не используйте его в случае повреждения.
- Не погружайте устройство в воду или другие жидкости.
- Не используйте устройство рядом с источниками высокого электромагнитного излучения, например, рядом с источниками беспроводной связи или сотовыми телефонами.
- Не позволяйте детям играть с термометром.
- Не подвергайте термометр воздействию прямых солнечных лучей, высокой температуры, влаги или грязи.
- Замените батарейки при необходимости.
- Температура окружающей среды в квартире может иметь различную температуру в разных комнатах. Перед процессом измерения температуры, пользователь и термометр должны не менее 30 минут находиться в одной комнате (помещении) с постоянными условиями окружающей среды.
- Перед измерением температуры, удалите с области измерения любые загрязнения, волосы или пот.
- Не измеряйте температуру во время или сразу после кормления ребенка грудью.
- Непосредственно до или во время измерения температуры пользователь не должен принимать пищу или пить.
- Перед использованием термометра не помещайте его в карман – возможен нагрев термометра.
- Перед началом каждого измерения, пожалуйста, убедитесь в том, что линза измерительного датчика не загрязнена. В случае загрязнения линзы, выполните очистку линзы измерительного датчика прибора.

В начальный период заболевания при быстром подъеме температуры до высоких значений может наблюдаться эффект «белой гипертермии» – состояние, при котором периферические сосуды сужаются, а кожа приобретает бледную окраску и остается холодной. В таких случаях измерения температуры на лбу проводить не следует, т.к. температура кожных покровов будет низкой.

8 ПОДГОТОВКА К РАБОТЕ

1. Откройте крышку батарейного отсека.
2. Установите батарейки в соответствии с указаниями на корпусе.
3. Закройте крышку батарейного отсека.



9 ПРИНЦИП И ПОРЯДОК РАБОТЫ

ИНДИКАТОР БАТАРЕИ

Батарея разряжена ▼

ИЗМЕРЕНИЕ ТЕМПЕРАТУРЫ ТЕЛА

1. Для измерения температуры тела включите прибор при помощи однократного нажатия кнопки ⏻
2. На дисплее будет отображен результат предыдущего измерения (при проведении измерений ранее).



prolife

THERMOMETER NON-CONTACT

PROLIFE FR200



EN Instruction Manual

RU Руководство по эксплуатации

WARRANTY CARD ГАРАНТИЙНЫЙ ТАЛОН

Prolife FR200

Serial number Заводской №

Date of purchase Дата продажи

Name of sales person ФИО продавца

Signature of sales person Подпись продавца

The set completeness and operation of the device are tested in the presence of the buyer.
Комплектация и работа прибора проверяется в присутствии покупателя.

Name of purchaser ФИО покупателя

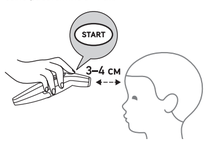
Signature of purchaser Подпись покупателя

ATTENTION!
This warranty is valid only if the documents are filled in properly.
ВНИМАНИЕ!
Настоящая гарантия действительна только при правильном оформлении документов.

seal of retailer
печать фирмы продавца

24 months warranty месяца гарантии

Поднесите термометр к центру лба так, чтобы между сенсорным датчиком и кожей было расстояние 3–4 см.



3. Нажмите на кнопку START и начните двигать термометр от центра лба к виску по надбровной дуге (приблизительно 1 см над бровью).
4. Через 3 секунды на экране прибора появится результат измерения температуры тела. При этом термометр просигнализирует об окончании измерения звуковым сигналом и включением подсветки дисплея.

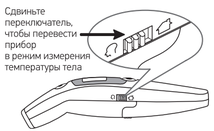


При температуре 37,4°C и ниже включится зеленая подсветка.

При температуре 37,5°C и выше включится красная подсветка.

ИЗМЕРЕНИЕ ТЕМПЕРАТУРЫ ОБЪЕКТА

Сдвиньте переключатель, чтобы перевести прибор в режим измерения температуры тела



Для перехода из режима измерения температуры тела в режим измерения температуры объекта, передвиньте переключатель режима, расположенного на боковой части термометра, в сторону изображенной иконки . Для возврата в режим измерения температуры тела, передвиньте переключатель в сторону изображенной иконки .

1. Для измерения температуры объекта включите прибор при помощи однократ- ного нажатия кнопки ⏻.
2. На дисплее будет отображен результат предыдущего измерения (при проведении измерений ранее).
3. Поднесите термометр к измеряемой поверхности так, чтобы между сенсорным датчиком и поверхностью было расстояние 3–5 см.
4. Нажмите кнопку START и отпустите, на экране прибора появится результат измерения температуры объекта.
   При этом термометр просигнализирует об окончании измерения звуковым сигналом и включением подсветки.



ПЕРЕКЛЮЧЕНИЕ МЕЖДУ ЕДИНИЦАМИ ИЗМЕРЕНИЯ °C И °F

Для переключения между режимами измерения Вам необходимо выключить термометр.

Затем нажмите и удерживайте кнопку START нажатой в течении 5 секунд. Термометр перейдет в режим настройки единиц измерения.

Нажатием кнопки START выберите нужный Вам режим измерения °C или °F.

Выбрав необходимый режим, подождите 5 секунд. Термометр сохранит параметры и выключится автоматически. При следующем включении термометр будет работать согласно заданным параметрам.

КАК ПРОСМОТРЕТЬ ПОСЛЕДНИЕ 30 ЗНАЧЕНИЙ ТЕМПЕРАТУРЫ ИЗ ПАМЯТИ

Этот термометр позволяет просмотреть последние 30 показаний.

Режим памяти: Нажмите кнопку СТАРТ, чтобы войти в режим Памяти, когда питание выключено. Значок памяти «M» будет мигать.

Просмотр последнего значения: Нажмите и отпустите кнопку СТАРТ, чтобы просмотреть последнюю запись.

Просмотр последних 30 значений: Нажмите и отпустите кнопку СТАРТ, чтобы последовательно просмотреть последние 30 записей подряд.

Однократное нажатие кнопки СТАРТ после того, как были просмотрены последние 30 показаний, возобновит вышеуказанную последовательность с просмотра последнего значения.

10 ОЧИСТКА ПРИБОРА

ВНИМАНИЕ

Не используйте химически активные моющие средства для очистки устройства.

1. Очистите устройство при помощи куска сухой ткани. При необходимости ткань можно слегка смочить.
2. Если на линзу датчика ИК-термометра попала любая грязь, то показания сразу же начинают меняться, поскольку что-то мешает измерению (как правило, показания занижаются). Что бы устранить эту проблему, достаточно протереть датчик мягкой без ворсовой тканью (или ватной палочкой), смоченной в дезинфицирующем растворе. После этого необходимо протереть линзу сухой мягкой безворсовой тканью. После процедуры очистки поверхность линзы должна быть зеркально чистой. Поскольку при испарении дезинфицирующего раствора поверхность линзы охлаждается, следует выдержать термометр несколько минут при комнатной температуре перед использованием после очистки.
3. Оставьте устройство просохнуть на воздухе при комнатной температуре.
4. Храните устройство в сухом, чистом и не пыльном месте согласно условиям эксплуатации.

11 ВОЗМОЖНЫЕ НЕИСПРАВНОСТИ И СПОСОБЫ ИХ УСТРАНЕНИЯ

Описание	Возможные причины	Решения
Данные температуры не отображаются должным образом	Датчик слишком близко/ слишком далеко от измеряемой поверхности	Дистанция от измеряемой поверхности до датчика должна быть 3–4 см (для измерения температуры тела) и 3–5 см (для измерения температуры объекта)
Устройство не включается	Батарея разряжена	Замените батарею
	Устройство повреждено	Обратитесь в сервисный центр
L °C	Температура окружающей среды менее +16°C	Температура окружающей среды должна быть в диапазоне от +16°C до +40°C
H °C	Температура окружающей среды более +40°C	
Неверные (низкие) показания	Загрязнена линза ИК датчика	Очистить в соответствии с пунктом 10 данной инструкции

- Прибор можно эксплуатировать при температуре от +16°C до +40°C при максимальной относительной влажности воздуха не более 95%.
- Хранить устройство необходимо при температуре от –20°C до +50°C при максимальной относительной влажности воздуха не более 95%.
- Не подвергайте прибор резким колебаниям температур.

ВНИМАНИЕ

После транспортировки или хранения при низких температурах необходимо выдержать устройство при комнатной температуре не менее 2 часов перед включением.

Батарейки рекомендуется вынимать, если прибором предполагается долго не пользоваться.

12 ПРАВИЛА ХРАНЕНИЯ, ТРАНСПОРТИРОВКИ И ЭКСПЛУАТАЦИИ ПРИБОРА

- Транспортировка прибора должна осуществляться при температуре от –10°C до +40°C, при максимальной относительной влажности воздуха не более 75%.

13 УТИЛИЗАЦИЯ

Символ на изделии или на его упаковке указывает на то, что данное изделие не относится к категории домашних отходов.

- При надлежащей утилизации изделия вы поможете предупредить возможное отрицательное влияние прибора на окружающую среду и здоровье людей.
- В целях охраны окружающей среды прибор нельзя утилизировать вместе с домашним (бытовым) мусором. Утилизация должна производиться в соответствии с местными законодательными нормами.
- Прибор следует утилизировать согласно Директиве ЕС 2012/19/EU WEEE (Waste Electrical and Electronic Equipment) для отработавших электрических и электронных приборов.

При возникновении вопросов, обращайтесь в местную коммунальную службу, ответственную за утилизацию отходов.

14 СЕРТИФИКАЦИЯ

Термометр бесконтактный Prolife FR200 соответствует Директиве Совета ЕС 93/42/ЕЕС по вопросу медицинского оборудования.

15 ГАРАНТИИ ПРОИЗВОДИТЕЛЯ

Гарантийный срок данного изделия составляет 24 месяца от даты продажи при строгом соблюдении условий эксплуатации в соответствии с данной инструкцией. Гарантия не распространяется на работу батареек. Точно следуйте инструкциям, чтобы обеспечить надежную и долговременную работу устройства.

Если устройство не работает должным образом, обратитесь в сервисный центр.

Производитель оставляет за собой право вносить изменения в конструкцию прибора.

Не пытайтесь ремонтировать прибор самостоятельно – это приведет к потере гарантии.

Изменения, внесенные в данный термометр без разрешения производителя, приведут к потере гарантии.

prolife

Prolife® is the registered trademark by Montex Swiss AG, Tramstrasse 16, CH–9442, Berneck, Switzerland

Регистрация МИ в Росздравнадзоре
www.nevacert.ru | info@nevacert.ru

NON-CONTACT THERMOMETER
PROLIFE FR200

EN

CONTENT

1 Introduction 3
2 List of symbols 4
3 Scope of application 5
4 Completeness 5
5 Specifications 5
6 Device description 8
7 Safe operation instructions 9
8 Preparation for work 10
9 Operating principles and procedures 11
10 Device cleaning 14
11 Troubleshooting 15
12 Storage, transportation and operation terms 15
13 Disposal 16
14 Certification 17
15 Manufacturer's warranty 17

1 INTRODUCTION

Dear friends, thank you for choosing our products!

Non-contact thermometer **Prolife FR200** has a wide measurement range, which allows it to be used as a thermometer for measuring body temperature, as well as:

- milk surface temperature in a baby bottle;
- water surface temperature in a baby bath;
- ambient temperature.

The latest technology with the use of an infrared sensor allows measuring temperature on forehead within a few seconds.

Please read the instruction manual carefully before using the device.

2 LIST OF SYMBOLS

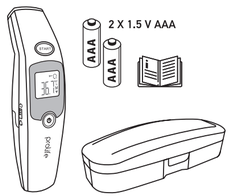
Symbol	Meaning
CE 0197	The product meets the requirements of Directive 93/42/EEC concerning medical equipment.
	WEEE (Waste Electrical and Electronic Equipment Directive). The symbol on the product or on its packaging indicates that this product is not classified as household waste. Please, separate such waste from other waste types and dispose it according to accepted standards, in order to avoid possible harm to environment and human health.
EAC	The unit meets the requirements of Customs Union Technical Regulation 020/2011 on Electromagnetic Compatibility of Technical Products.
	Warning/Caution.
	Read the instruction manual before use.
	BF type product.
	Manufacturer.
EC REP	Authorized representative of the manufacturer in the European Union.

3 SCOPE OF APPLICATION

Non-contact thermometer **Prolife FR200** allows measuring body temperature on forehead and any surfaces. The device is designed for clinical and home use. Do not use the device for other purposes. The device is designed to measure temperature, both in children and adults.

4 COMPLETENESS

1. Non-contact thermometer **Prolife FR200** – 1 pc.
2. AAA battery – 2 pcs.
3. Plastic case* - 1 pc.
4. Instruction manual – 1 pc.



*Optional, not included in the basic kit.

5 SPECIFICATIONS

Type	Infrared digital non-contact electronic thermometer
Model	FR200
Power source	3 V (2 batteries AAA x 1.5 V)
Measurement range	Body temperature 34.0°C ~ 42.2°C (93.2°F ~ 108.0°F) Surface temperature 0~100.0°C (32°F~212.0°F)
Measurement accuracy	Object temperature: ±0.3°C (±0.6°F): 0 ~ 100.0°C (32°F ~212.0°F) Body temperature: ±0.2°C, (±0.4°F): 34.0°C ~ 42.2°C (93.2°F ~ 108.0°F) Out of range: ±0.3°C (±0.5°F)
Dimensions, mm	150 x 40 x 39
Weight (without batteries), g	Approx. 56
Housing material	ABS plastic
Measurement time	Approx. 3 seconds
Display	Liquid crystal display, 4 digits with special icons, color illumination
Auto power off	In 1 minute
Operation terms	16–40°C, humidity 15-95% relative maximum humidity
Memory	Automatic display the last measured temperature

Indication of body temperature measurement

Temperature	Indication
T < 34,0°C (93,2°F)	«L»
34,0°C (93,2°F) ≤ **T** ≤ 42,2°C (104,0°F)	Show temperature
T > 42,2°C (104,0°F)	«H»

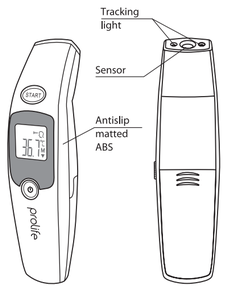
Sound signals

The device is switched on and ready for measurement	1 short beep
Measurement completion	5 paired or 10 short signals if the value is higher than 37.5°C
	2 short beeps if the value is below 35°C
	1 long beep when the measurement is completed
System error or malfunction	3 short beeps

6 DEVICE DESCRIPTION

The features of Non-contact thermometer **Prolife FR200**:

- non-contact measurement method;
- temperature measurement in a few seconds;
- high accuracy of measurements;
- color and sound indication.



7 SAFE OPERATION INSTRUCTIONS

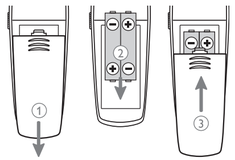
The device must be used for its intended purpose, in accordance with this manual.

- Any modification of the device is prohibited.
- Do not expose the thermometer to mechanical influences and do not use it if damaged.
- Do not immerse the device in water or other liquids.
- Do not use the device near high electromagnetic radiation sources, for example, near wireless sources or cellular phones.
- Do not allow children to play with the thermometer.
- Do not expose the thermometer to direct sunlight, heat, moisture, or dirt.
- Replace the batteries when needed.
- The environmental temperature in the apartment may differ in various rooms. Before measuring temperature, the user and the thermometer should stay in the same room (premises) with constant environmental conditions for at least 30 minutes.
- Before starting measurement, please remove any dirt, hair or sweat from the measuring area.
- Do not measure temperature during or straight after nursing.
- The user should not take food or drink immediately prior or during temperature measurement.
- Do not pocket the thermometer before use as it can be heated.
- Every time before starting measurement, please make sure that the measuring sensor lens is not contaminated. In case of contamination, clean the measuring sensor lens.

During early stages of illness with a rapid rise in temperature to high values, the effect of «white hyperthermia» can be observed – a condition which can be characterized by the vessel constriction, when the skin becomes pale and remains cold. In such cases, temperature measurements on the forehead should not be carried out, because the temperature of the skin will be low.

8 PREPARATION FOR WORK

1. Open the battery cover.
2. Install the batteries according to the instructions on the case.
3. Close the battery cover.



9 OPERATING PRINCIPLES AND PROCEDURES

BATTERY INDICATION

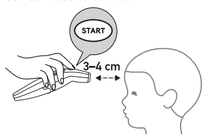
Low battery ▼

BODY TEMPERATURE MEASUREMENT

1. To measure body temperature, switch on the device by pressing the button ⏻ once.
2. The result of the previous measurement will be shown on the display (when measuring previously).



Put the thermometer to the center of the forehead, maintaining a distance of 3–4 cm between the sensor and the skin.



3. Press the **START** button and start to move the thermometer from the center of the forehead to the temple along the superciliary arch (approximately 1 cm over the eyebrow).

4. The result of the body temperature measurement appears on the device display in 3 seconds. The thermometer will signal the measurement completion by a sound signal and by the display backlight.

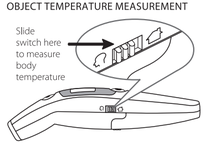


At the temperature 37.4°C and below, the green backlight turns on.



At the temperature 37.5°C and above, the red backlight turns on.

OBJECT TEMPERATURE MEASUREMENT



To switch from the body temperature measuring mode to the object temperature measuring mode, move the mode switch located on the side of the thermometer to the side of the icon. To return to the body temperature measurement mode, move the switch to the side of the icon.

1. To measure the object temperature, turn on the device by pressing once the ⏻ button.
2. The display will show the result of the previous measurement (when taking measurements earlier).

3. Bring the thermometer to the measured surface so that there is a distance of 3-5 cm between the sensor and the surface.
4. Press the **START** button and release, the result of measuring the object temperature will appear on the screen of the device.
   In this case, the thermometer will signal the end of the measurement with a sound signal and the backlight on.



SWITCHING BETWEEN THE MEASUREMENT °C AND °F

You should turn off the thermometer to switch between the measurement modes.

Then press and hold the **START** button for 5 seconds. The thermometer will enter the measurement units setting mode.

Press the **START** button to select the desired measurement mode °C or °F.

Wait for 5 seconds after selecting the desired mode. The thermometer will save the parameters and turn off automatically. The next time you turn on the thermometer will work according to the set parameters.

HOW TO VIEW THE LAST 30 MEMORY TEMPERATURE MEASUREMENTS

This thermometer allows you to view the last 30 measurements.

Memory Mode: Press the **START** button to enter the Memory mode when the power is off. The memory icon «M» will flash.

View last measurement: Press and release the **START** button to view the last record.

View the last 30 measurements:
Press and release the **START** button to sequentially view the last 30 entries in a row.

A single press of the START button after the last 30 measurements have been viewed, will resume the above sequence from viewing the last measurement.

10 DEVICE CLEANING

ATTENTION
Do not use chemically active detergents to clean the device.

1. Clean the device with a piece of dry cloth. If necessary, the cloth can be slightly moistened.
2. In case of contamination of the infrared thermometer sensor lens, the readings begin to change immediately as something interferes with the measurement (usually the readings are too low). To eliminate this problem, it is enough to wipe the sensor with a soft lint-free cloth (or cotton swab) moistened with disinfectant solution. Then it is necessary to wipe the lens with a dry soft lint-free cloth. After the cleaning procedure, the lens surface should be crystal clear. As the lens surface gets cool when the disinfectant solution evaporates, the thermometer should be left for several minutes at room temperature before use after cleaning.
3. Leave the device to dry in air at room temperature.
4. Store the device in a dry, clean and dust-free place in accordance with the operating terms.

11 TROUBLESHOOTING

Description	Possible reasons	Solution
Temperature data is not displayed properly	The sensor is too close/too far from the measured surface	The distance from the measured surface to the sensor should be 3–4 cm (for body temperature measuring) and 3–5 cm (for object temperature measuring)
The device can't switch on	Low battery	Replace the battery
	Device damage	Contact the service center
	Ambient temperature is below +16°C	Ambient temperature should be in the range from +16°C to +40°C
	Ambient temperature is higher than +40°C	
Wrong (low) readings	The IR sensor lens is dirty	Clean the lens according to item 10 of this instructions manual

12 STORAGE, TRANSPORTATION AND OPERATION TERMS

- The device should be transported at –10°C to +40°C with a maximum relative humidity of 75% or less.
- The device can be operated at a temperature of +16°C to +40°C with a maximum relative humidity of not more than 95%.
- The device should be stored at a temperature of –20°C to +50°C with a maximum relative humidity of not more than 95%.
- Do not subject the device to sudden temperature fluctuations.

ATTENTION
After transport or storage at low temperatures, it is necessary to keep the device at room temperature for at least 2 hours before switching on.
It is recommended to remove the batteries if the device is not supposed to be used for a long time.

13 DISPOSAL

The symbol on the product or on its packaging indicates that this product is not classified as household waste.

- With proper disposal of the product, you will help to prevent possible negative effects of the device on the environment and human health.
- For the protection of the environment, the device should not be disposed of with domestic (household) waste. Disposal must be carried out in accordance with local regulations.
- The device must be disposed of in accordance with the EU Directive 2012/19/EU WEEE (Waste Electrical and Electronic Equipment) for waste electrical and electronic equipment.

If you have any questions, please contact the local utility responsible for waste disposal.

14 CERTIFICATION

Non-contact thermometer **Prolife FR200** complies with Directive 93/42/EEC on medical equipment.

15 MANUFACTURER'S WARRANTY

The warranty period of this product is 24 months from the date of sale with strict observance of the operating terms in accordance with this instructions manual. The warranty does not apply to battery. Carefully follow the instructions to ensure reliable and long-term operation of the device.

If the device does not work as expected, contact the service center.

The manufacturer reserves the right to make changes in the design of the device.

Do not try to repair the device yourself; it will lead to loss of warranty.

Changes made to this thermometer without manufacturer's permission will void the warranty.

ТЕРМОМЕТР БЕСКОНТАКТНЫЙ
PROLIFE FR200

RU

СОДЕРЖАНИЕ

1 Введение 19
2 Список обозначений 19
3 Область применения 20
4 Комплектность 21
5 Основные технические характеристики 21
6 Описание устройства 23
7 Указания по безопасной эксплуатации 23
8 Подготовка к работе 25
9 Принцип и порядок работы 25
10 Очистка прибора 29
11 Возможные неисправности и способы их устранения 30
12 Правила хранения, транспортировки и эксплуатации прибора 30
13 Утилизация 31
14 Сертификация 32
15 Гарантии производителя 32

Applications to service and repair center
Обращения в центр технического обслуживания и ремонта

Prolife FR200

1 DATE / ДАТА
REASON / ПРИЧИНА
RECOMMENDATIONS / РЕКОМЕНДАЦИИ

2 DATE / ДАТА
REASON / ПРИЧИНА
RECOMMENDATIONS / РЕКОМЕНДАЦИИ

3 DATE / ДАТА
REASON / ПРИЧИНА
RECOMMENDATIONS / РЕКОМЕНДАЦИИ

Регистрация МИ в Росздравнадзоре
www.nevacert.ru | info@nevacert.ru